



洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day, except Sun-
days and holidays, by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

鴻運當頭

▲中國民間故事

那些禾田，早經翻起冬耕，一塊塊的浮泥堆上，並且田內積有雨水，如要捕魚，非下田不可。潘成却穿上一雙新襪，褲子下田，白色襪，必須脫了鞋襪，才下田追捕。不得已，暫時放下亞珠，將褲襠迅速脫去，然後抱回亞珠下田，因此阻延了好些時間，眼巴巴的望着那頭肥鵝，橫過那片禾田，走入對面崗脚一個土穴之中。

潘成那背脊發過，急足趨至對面崗脚，伸手探入穴內捕鵝，惟是個土穴很深，把手伸盡，依然摸不着鵝，只聞其其在穴內呻吟之聲。

當時潘成心中，十分不服，決無捨棄這頭肥鵝而不顧之理。欲向路人請求援助。却又因天時已晚，沒人來往，他想了一會，惟有趕緊回家，向鄰家借一鋤頭來，掘開土穴，才將鵝取出。

他認為除此以外，確無別法，於是他在崗下拾了幾塊石頭，將土穴口塞住，以免鵝向外竄，然後立刻抱着鵝珠，飛奔回家。好在這裏已離家不遠，他到家後，先把亞珠交與其妻看管，隨即跑到隔壁，向鄰借一鋤頭，再跑回崗脚，幸而鄰家借得之聲，知鵝尚在，即把石頭搬開，舉鋤向土穴猛掘，這時天將昏黑，他掘開了土穴之後，見鵝無恙，自然將鵝捕回，便拾了幾根木棍，把鵝的兩足牢牢綁緊，正擬抬回鵝頭，捧鵝回去。

誰知當他俯拾鵝頭時，竟發覺所掘的泥堆中，有一塊黃澄澄的金磚在內，他心中一動，細意檢視，果然是一塊重的。他那時雖未敢決定是否真金，但覺得此物就是金，也值得多少銀子，也許穴中還不止一塊。於是先將鵝再行綁緊，務使不能動彈，然後繼續向上穴發掘。

果然未幾又掘出同樣的一塊。可是一頭肥鵝和四塊金磚，個人之力，實難一次全部搬回，只得將兩塊金磚，置回穴內，用泥泥掩蔽，念天已黑了，再也無人來此，遂將兩塊金磚，一前一後先行搬回，然後再搬那兩塊。

想定之後，如法實行，他將一頭肥鵝搬回家中後，鳴聲不可洩露此事，候將所餘之磚搬後，再行詳告。他又飛也似的將所餘兩塊搬回，這時他已將經過情形，向妻細說，若妻交還鵝頭與鄰人，也不聲張。他在家洗淨四塊金磚，居然光耀奪目，這時他已曉得有九成真金了。

第二天發出少許，持往城中金舖試售，果然足純淨十足真金，他不禁大喜，到了年初四，即暗中將這四塊金磚，携至省城賣了，原來那四塊金磚，整整有一千兩。

當時的金價，每兩大約七八十元之間，他平地一聲雷，獲得了七八萬元橫財，頓成富翁了。

那時的潘成，委實不是吳下阿蒙，即向東主辭職，同返大鵬灣，開設一間規模相當偉大的正頭店。因為他曾在正頭店傭工，對於經營正頭業，較為內行。自此之後，所謂長袖善舞，多財善賈，他的正頭店，營業十分暢旺。

因為大鵬灣並非沒有別間正頭店，不過別間正頭店，資本不若他的豐裕，自然在搶灘方面，沒有他的力量偉大。同時他又常與原日任職的廣州楊巷興發號聯絡，來貨比別人低廉，行情更比別人清楚，於是不到十年間，被他賺了三十萬，在廣東建大屋，置良田，可稱富甲一村。他以一枚銅仙換鵝，贏得了一頭肥鵝，又因為這頭肥鵝而獲藏金，以至發達，知其事者，莫不說潘成的確鴻運當頭哩。(四) (續完)

戒指的由來

從前，在許多國家裏，例如古代猶太人和羅馬人，他們在訂立某一合同或盟約時，就將手對方以指環(戒指)。

這是古代指環的用途。

可是以後，古代埃及的婚禮中，丈夫為了表示將他的家產授給新娘，他就將一塊一環形的金鍊一戴在新娘的手上。羅馬有一種「鑰匙指環」，也是用金、銀、象牙或鐵等物製成。在環上頂有一把小鑰匙，在結婚之日，丈夫將家庭的鑰匙交給妻子，那時新郎還對新娘說：「我把我的榮譽的鑰匙交給你」。

至於戒指為什麼用金來製造，這是因為金不怕火煉，象徵愛情的堅貞。另外，為什麼用無名指來戴結婚戒指呢？這是因為古人相信：無名指有一條血管和神經直通心房，在那裏愛情可以找到自己的真正之家。

芝城有個遊樂場

歡迎市民遊心曠

孩子到了七八歲時，求知慾日強，他會向你們，身體裏有什麼？什麼叫作煤礦？電話如何會通話？孩子怎樣會生出來的？為什麼他們會長大？這些問題，有時很難作答，令家長頭痛。

現在，芝城高市便有一間私學工業博物院，為父母者帶子女入內一看，便一切明白了。

這間博物院，芝城當局花了五千萬元來建築。內裏恍如遊樂場，寓教育於遊樂，故能吸引遊客，去年，已有過三百萬人來參觀熱鬧。院內有一個巨型心臟，我們可以隨意鑽入裏面，穿穿山洞地遊行，孩子入內一看，身歷其景，便明白心臟怎樣運送血液了。

又有一個全身透明的孕婦模型，這孕婦腹大肥便的，快要生育了，由透明的膠內望，可見她子宮裏胎兒的伏情形，孩子們一看，便明白他們去母體那一處來的了。

壁上，還有一行胎胚生長情形，由一個星期到二十七天足月，逐步指示。這個性的指示，先由博物院當局，徵求醫生社會名流及宗教人士的同意，方才放心展覽。

又有一所小型微縮舞台，把小小的細菌，放大了幾千倍，放射在銀幕上，形如巨虫。又有一個小小雞房，每天博物館買入一大批出小雞的雞蛋同來，放入電熱的孵卵房，孩子們隔著玻璃鏡，可以清楚看見小雞出世。

此外，又有一個小人國，內裏有一本真字典，大小如一枚郵票，首飾箱大小如針頭呢！

免老婆敲竹槓

△美國雜誌呼籲修改法律▽

一個由離婚法庭回來的丈夫，在律師樓憤憤的向律師叫道：「我寧可坐牢，也不多給他一文，我和他分居時給他的每月生活費，已經是我的最高付款額了！」

律師勸道：「法官已判決你要給他一筆離婚費，你不照數每月繳交，勢必坐牢！」他大叫道：「如依法庭的數字，我每月給他的離婚費後，餘下來的，我連生活也成問題！」

律師道：「那是你的事，一經法庭判定，你非如數繳款不可！」

這丈夫結果不如數給離婚費，果然被押下獄，罪名是藐視法庭！為什麼法律對男子這樣不公？每年，有不少離婚的丈夫，忿忿不平，認為法庭給予女性一個機會，藉口離婚而向丈夫敲一筆。

事實上，今日的離婚法例，確有修改的必要。有一個商人和妻子離婚，他向律師代向法庭提出付給離婚費的方法如下：「她如不再婚，則每年付離婚費一萬元，如她再婚，則每年付離婚費四千元。直至她第二次結婚再發生變化為止，律師費則由她負擔。」

商人嘆道：「你有所不知，我這樣做，每年可以收回六千元，否則，她見再嫁沒有離婚費，便索性不嫁，永遠和男子鬼混，坐收其利，那我不是每年多付六千元，替別人養情婦嗎？」

由此，可以反映出男子在不合理的離婚法律之下，寧可出此下策，死裏求生。有些聰明的丈夫，他私下和離婚的妻子協議離婚費，不由法庭判決，往往由此佔了便宜。

有一個人入一萬五千至一萬八千的丈夫，如正式由法庭判定他和妻子離婚的離婚費，起碼六千元以上。但是，他先發制人，和離婚妻子作書面的離婚費協議，每年兩千四百元，除案還有精。如離婚是妻的不忠，有充分的證據時，則丈夫可免離婚費。

照目下的離婚法例，如離婚婦人沒有孩子的，丈夫對離婚費額是他入息的一半。如有子女，則是二分之一，數字很可觀。例如打希和阿里汗王子的離婚，王子一次交過她十萬元，此外，每年給她八千元作為女兒的教育費，直至女兒滿二十一歲為止。又紅星格烈利和妻子離婚，每年要給她離婚費五萬五千元。

現在，法律界認為今日的離婚法例，應該修正的地方，就是給予離婚婦人合理的生活費，如超過此數，等於敲竹槓，富翁洛基和妻子離婚，便被敲了一筆離婚費，數目達一百五十萬元呢！

詠牡丹

何彩詠

金縷雲裳意氣揚，清姿麗質壓羣芳。
枝頭露滴愈鮮艷，花面風吹遠播香。
富貴嬌人曾過武，榮華似爾值稱王。
亭亭倩影堪憐客，重喜開來遍洛陽。

「晚望」敬呈

黃國器宗兄斧正

其一 黃國器

落木關山雁雁秋，寒風吹送曉鐘幽。
暮歸漁父催舟急，已泊江村古渡頭。

其二 黃國器

夕陽殘照鳥歸林，俯仰乾坤暮色深。
晚雲落後樓外靜，東籬花老耐霜侵。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

敬告投稿諸君

各界諸君。見惠稿件者。不論新聞或作品。請注意下列數點。以免編輯手續。增加困難。為荷。

①請勿一稿兩投。

②請勿用鉛筆寫。

③請勿用紅筆寫。

④請勿寫得太小。

⑤勿寫得字樣太密。

⑥稿紙須留頭尾。使有餘地。

⑦字字務求清晰。圖點清楚。人名數目。更要珍確。否則恕不登載。

本社編輯室謹啓

香港三羊電影服務社介紹國影片

「魂斷春波最後橋」歐陽麗詞。

(摘錄) 笙歌清夢詞客尋覓脫。訝驚鴻。眼底恩仇一掃空。度得幾生離自度。遊波終古臥長虹。

△國詞 武進珍重閣佳人報國尋常耳。壯志輕身未足奇。識得民胞齊物我。此中心事更誰知。近鄉餘生去不還。背鄉百險越關山。傷心橋下春波綠(放翁句)。碧血成堆淚點斑。

△國詞 番禺嚴信格天忠勇滿當年。信史猶存野史編。真是沙場奇女子。貞烈今與勒碑。直抵雄師百萬兵。爭存日月一身輕。蛾眉莫道無餘勇。腸斷橋頭血滿襟。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

敬告投稿諸君

各界諸君。見惠稿件者。不論新聞或作品。請注意下列數點。以免編輯手續。增加困難。為荷。

①請勿一稿兩投。

②請勿用鉛筆寫。

③請勿用紅筆寫。

④請勿寫得太小。

⑤勿寫得字樣太密。

⑥稿紙須留頭尾。使有餘地。

⑦字字務求清晰。圖點清楚。人名數目。更要珍確。否則恕不登載。

本社編輯室謹啓

香港三羊電影服務社介紹國影片

「魂斷春波最後橋」歐陽麗詞。

(摘錄) 笙歌清夢詞客尋覓脫。訝驚鴻。眼底恩仇一掃空。度得幾生離自度。遊波終古臥長虹。

△國詞 武進珍重閣佳人報國尋常耳。壯志輕身未足奇。識得民胞齊物我。此中心事更誰知。近鄉餘生去不還。背鄉百險越關山。傷心橋下春波綠(放翁句)。碧血成堆淚點斑。

△國詞 番禺嚴信格天忠勇滿當年。信史猶存野史編。真是沙場奇女子。貞烈今與勒碑。直抵雄師百萬兵。爭存日月一身輕。蛾眉莫道無餘勇。腸斷橋頭血滿襟。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

本報社徵聯部播音

本報社五十週年紀念慶典。其徵聯辦法，擬錄取一百名。惟二十名以下不贈報。被錄取之百名佳聯，統計在本報揭曉。不另印聯榜以及發還聯卷。希維投卷諸君鑒亮。

眼鏡

完全 視力 服務

PITMAN OPTICAL LTD.

地址 734 Granville St. 層下地 Vancouver Block

MU 5-0928 MU3-2948

New Chungking Restaurant

178 East Pender St. Vancouver 4, B.C. MU3-1734

新重慶酒家。雲城頂瓜瓜。食堂最寬大。廚師炮易牙。大謙兼小酌。隨時可應駕。男女僑胞呀。請來幫襯吓。

Heatley Trading Co. Ltd.

71 East Pender St. Vancouver, B.C. Phone MU5-5860 MU5-5783

各種香煙糖發行 大小光顧一律歡迎 地址在金利源興記右隣

Hop Yick Co.

164 Pender St. E. Vancouver, B.C. PHONE MU1-6527

精製大帮 五香燒臘 祖國什貨 瓜菜罐頭

Wing Lung Co.

142 E. Pender St. Phone MU1-1734 VANCOUVER, B.C.

新辦到大帮 瓜菜登市 兼精製臘腸

HING SANG HONG

377 Powell St. 電話 MU 1-4476 Vancouver, B.C. Canada

育器興奮丸 一打八元五角 贈送藥水一瓶 兩打十五元 贈送藥水二瓶

育器興奮丸 一打八元五角 贈送藥水一瓶 兩打十五元 贈送藥水二瓶

育器興奮丸 一打八元五角 贈送藥水一瓶 兩打十五元 贈送藥水二瓶

MY BANK

2 MILLION CANADIANS

BANK OF MONTREAL